



**Fw: FYI: Krungsri Dealer Financing Program: ขอข้อมูลยอดการทำ Leasing  
ของ dealer เพิ่มเติม อีก 3 ราย**  
Darin Trivirod to: Karisana Khaothiar

27/11/2012 17:49

FYI ka,

Best regards,  
Darin Trivirod  
Supply Chain Solutions  
Bank of Ayudhya PCL.  
T +66 (0) 2296 2185  
F +66 (0) 2296 2828  
E. darin.trivirod@krungsri.com

----- Forwarded by Darin Trivirod/BAY on 27/11/2012 17:48 -----

From: Romrawin Chayalak <romrawin\_c@siamkubota.co.th>  
To: "darin.trivirod@krungsri.com" <darin.trivirod@krungsri.com>  
Cc: "songpart.hemchan@krungsri.com" <songpart.hemchan@krungsri.com>, Piyanoot Moonmee  
<piyanoot\_m@siamkubota.co.th>, Natjarate Wongsawat <natjarate\_w@siamkubota.co.th>,  
Warichaya Tamnarnchit <warichaya\_t@siamkubota.co.th>  
Date: 15/11/2012 10:29  
Subject: FYI: Krungsri Dealer Financing Program: ขอข้อมูลยอดการทำ Leasing ของ dealer เพิ่มเติม อีก 3 ราย

เรียน คาริณ

นำส่งข้อมูลยอดการทำเช่าซื้อย้อนหลัง 1 ปี ของลูกค้า 3 ราย ดังนี้

1. คูโบต้า นครนายก
2. คูโบต้า เบญจพล ชลบุรี
3. คูโบต้า อุดรธานี

รายละเอียดตามเอกสารแนบค่ะ

*Best regards,*

**Kubota**

Romrawin Chayalak (Bow)  
Finance & Credit Department  
SIAM KUBOTA Corporation Co.,Ltd.  
Tel. +66 (0) 2909 0300 Ext. 423  
Fax. +66 (0) 2909 1697  
E-mail: romrawin\_c@siamkubota.co.th  
www.siamkubota.co.th

**From:** darin.trivirod@krungsri.com [mailto:darin.trivirod@krungsri.com]  
**Sent:** Wednesday, November 14, 2012 5:51 PM  
**To:** Natjarate Wongsawat  
**Cc:** Warichaya Tamnarnchit; Piyanoot Moonmee; songpart.hemchan@krungsri.com

**Subject:** Fw: Krungsri Dealer Financing Program: ขอข้อมูลยอดการทำ Leasing ของ dealer เพิ่มเติม อีก 3 ราย

เรียน คุณก๊ิบ คะ

ทางธนาคาร รบกวนขอข้อมูลรายเดือนย้อนหลัง 1 ปี ยอดการทำ leasing ของ dealer เพิ่มเติมตามรายชื่อดังนี้ค่ะ

- 1.คูโบต้า นครนายก
- 2.คูโบต้า เบญจพล ชลบุรี
3. คูโบต้า อุดรธานี

ขอบคุณมากค่ะ

Best regards,

Darin Trivirod  
Supply Chain Solutions  
Bank of Ayudhya PCL.  
T +66 (0) 2296 2185  
F +66 (0) 2296 2828  
E. [darin.trivirod@krungsri.com](mailto:darin.trivirod@krungsri.com)

----- Forwarded by Darin Trivirod/BAY on 14/11/2012 17:48 -----

From: Darin Trivirod/BAY  
To: [natjarate\\_w@siamkubota.co.th](mailto:natjarate_w@siamkubota.co.th)  
Cc: [warichaya\\_t@siamkubota.co.th](mailto:warichaya_t@siamkubota.co.th), [piyanoot\\_m@siamkubota.co.th](mailto:piyanoot_m@siamkubota.co.th), Songpart Hemchan/BAY@BAY  
Date: 06/11/2012 14:17  
Subject: Krungsri Dealer Financing Program: ขอข้อมูลยอดการทำ Leasing ของ dealer เพิ่มเติม อีก 2 ราย

เรียน คุณก๊ิบ คะ

ทางธนาคาร รบกวนขอข้อมูลรายเดือนย้อนหลัง 1 ปี ยอดการทำ leasing ของ dealer เพิ่มเติมตามรายชื่อดังนี้ค่ะ

- |                             |                     |
|-----------------------------|---------------------|
| 1. บจก.คูโบต้า ลัมเจียมสง   | วงเงินที่ขอ 30 ลบ.  |
| 2. หจก. คูโบต้า จงชัยสหยนต์ | วงเงินที่ขอ 100 ลบ. |

ขอบคุณมากค่ะ

Best regards,

Darin Trivirod  
Supply Chain Solutions  
Bank of Ayudhya PCL.  
T +66 (0) 2296 2185  
F +66 (0) 2296 2828  
E. [darin.trivirod@krungsri.com](mailto:darin.trivirod@krungsri.com)

----- Forwarded by Darin Trivirod/BAY on 06/11/2012 14:10 -----

From: Natjarate Wongsawat <[natjarate\\_w@siamkubota.co.th](mailto:natjarate_w@siamkubota.co.th)>  
To: "[songpart.hemchan@krungsri.com](mailto:songpart.hemchan@krungsri.com)" <[songpart.hemchan@krungsri.com](mailto:songpart.hemchan@krungsri.com)>  
Cc: "[darin.trivirot@krungsri.com](mailto:darin.trivirot@krungsri.com)" <[darin.trivirot@krungsri.com](mailto:darin.trivirot@krungsri.com)>, Warichaya Tamnarnchit <[warichaya\\_t@siamkubota.co.th](mailto:warichaya_t@siamkubota.co.th)>, Piyanoot Moonmee <[piyanoot\\_m@siamkubota.co.th](mailto:piyanoot_m@siamkubota.co.th)>  
Date: 24/10/2012 16:40  
Subject: RE: Krungsri Dealer Financing Program

เรียน คุณอาท

ข้อมูล Netting SKL มี.ย. 54 - มี.ย. 55 ตามไฟล์แนบค่ะ

Best regards,

Natjarate Wongsawat

Assistant Department Manager - Treasury  
Finance & Credit Department  
SIAM KUBOTA Corporation Co.,Ltd.  
Tel. +66 (0) 2909 0300 Ext. 712  
Fax. +66 (0) 2909 1697  
E-mail : [natjarate\\_w@siamkubota.co.th](mailto:natjarate_w@siamkubota.co.th)



**From:** Warichaya Tamnarnchit  
**Sent:** Saturday, October 20, 2012 6:40 AM  
**To:** Natjarate Wongsawat; Supagron Thoumthuyhan; Piyanoot Moonmee  
**Subject:** Fwd: Krungsri Dealer Financing Program

Warichaya Tamnarnchit

Begin forwarded message:

**From:** <[songpart.hemchan@krungsri.com](mailto:songpart.hemchan@krungsri.com)>  
**Date:** October 19, 2012 3:14:24 PM GMT+08:00  
**To:** <[warichaya\\_t@siamkubota.co.th](mailto:warichaya_t@siamkubota.co.th)>  
**Cc:** natjarate\_w <[natjarate\\_w@siamkubota.co.th](mailto:natjarate_w@siamkubota.co.th)>, <[darin.trivirot@krungsri.com](mailto:darin.trivirot@krungsri.com)>

## Subject: Krungsri Dealer Financing Program

คุณเดียร์ครับ

จากที่ได้เรียนปรึกษาคุณเดียร์ เรื่อง Statement ของ dealer ไม่สะท้อนกับยอดขายจริง เนื่องจากมีการ Netting กันระหว่าง SKC กับ SKL กันก่อนที่จะโอนเงินเข้าบัญชี dealer นั้น ผมรบกวนคุณเดียร์ช่วยส่งข้อมูลรายเดือนย้อนหลัง 1 ปี ยอดการทำ leasing ของ dealer รายดังต่อไปนี้ด้วยครับ

<u>รายชื่อ</u>	<u>จำนวนเงิน (ลบ.)</u>
1. บจก.คูโบต้าชัยภูมิ	50.0
2. บจก.คูโบต้าเบญจพลนครราชสีมา	330.0
3. บจก.เกษตรรุ่งเรืองแทรคเตอร์ แอนด์ คอมไบน์	150.0
4. บจก.คูโบต้าริรัมย์	150.0
5. หจก.ศิริพงษ์แมชีนเนอรี่	75.0
6. บจก.สุวัฒน์แทรคเตอร์	100.0
7. หจก.ราชาแทรคเตอร์	60.0
8. บจก.เจริญชัยแทรคเตอร์	200.0
9. บจก.คูโบต้า อาร์ เอ็ม จี	100.0
10. บจก.คูโบต้ามหาสารคาม	100.0
11. หจก.เป็ญจิวเกษตร	รอราคาประเมิน
12. บจก.คูโบต้ากาฬสินธุ์	100.0
13. หจก.คูโบต้าเจียงหนองคาย	100.0
14. บจก.สยามจักรกลอินเตอร์เทรด	50.0

ขอบคุณมากครับ

Songpart Hemchan

Vice President

Supply Chain Solutions

Bank of Ayudhya PCL.

T +66 (0) 2296 3754

F +66 (0) 2296 2828

E. [songpart.hemchan@krungsri.com](mailto:songpart.hemchan@krungsri.com)

----- Forwarded by Songpart Hemchan/BAY on 19/10/2012 13:45 -----

From: Phairot Jaruwatthanapradit/BAY

To: Songpart Hemchan/BAY@BAY

Cc: Chulida Tanpetcharat/BAY@BAY, Duangkamol Limpuangthip/BAY@BAY, Sayam Prasitsirigul/BAY@BAY

Date: 17/10/2012 11:11

Subject: ลูก้า Kubota

Sent by: Phaduangkun Phuaksri

เรียน คุณเอาร์ท

รายชื่อลูกค้า Kubota ทาง MP1 ที่สนใจจะใช้บริการ Supply Chain จำนวน 14 ราย ดังนี้

<u>รายชื่อ</u>	<u>จำนวนเงิน (ลบ.)</u>
----------------	------------------------

1. บจก.คูโบต้าชัยภูมิ	50.0
2. บจก.คูโบต้าเบญจพลนครราชสีมา	330.0
3. บจก.เกษตรรุ่งเรืองเทรดเดอร์ แอนด์ คอมไบน์	150.0
4. บจก.คูโบต้าบุรีรัมย์	150.0
5. หจก.ศิริพงษ์แมชชีนเนอรี่	75.0
6. บจก.สุวัฒน์เทรดเดอร์	100.0
7. หจก.ราชาเทรดเดอร์	60.0
8. บจก.เจริญชัยเทรดเดอร์	200.0
9. บจก.คูโบต้า อาร์ เอ็ม จี	100.0
10. บจก.คูโบต้ามหาสารคาม	100.0
11. หจก.เบ็ญจวิเกษตร	รอราคาประเมิน
12. บจก.คูโบต้ากาฬสินธุ์	100.0
13. หจก.คูโบต้าเจียงหนองคาย	100.0
14. บจก.สยามจักรกลอินเตอร์เทรด	50.0

หมายเหตุ - จากการหารือกับ CM แจ้งว่า ยอด Leasing ที่โอนเข้าบัญชีลูกค้า มีจำนวนไม่มาก เนื่องจากที่ผ่านมา SKC และ SKL ได้มีการหักบัญชีกันก่อน โอนเงินให้ลูกค้า แต่เมื่อ กค.55 ไม่มีการหักบัญชีกันก่อน แต่เนื่องจากเป็น ช่วง Low ในการขาย จึงยังไม่แสดงยอดการโอน จาก SKL ในปริมาณมาก กรณีนี้รับกวนคุณเออาร์ทฯ ขอขอยอดมูลค่าการซื้อ และยอดการทำ Leasing จาก Kubota ในปีที่ผ่านมา ให้ CM ดูด้วย(ถ้าเป็นไปได้ขอ 2 ปี เนื่องจากปีที่แล้วมีน้ำท่วม)

- นอกจากนั้นการคำนวณเงินทุนหมุนเวียน ถ้ารวมวงเงินสินเชื่อธนาคาร อื่นด้วย ส่วนใหญ่จะเกินความจำเป็น CM ขอทราบวิธีการปิดความเสี่ยง

Phairot Jaruwatthanapradit  
Senior Vice President  
Provincial SME Medium Business Department 1  
Bank of Ayudhya PCL.  
T +66 (0) 2296 3899  
M +66 (08) 1902 0977  
F +66 (0) 2296 3217  
E. [phairot.jaruwatthanapradit@krungsri.com](mailto:phairot.jaruwatthanapradit@krungsri.com)

[www.krungsri.com](http://www.krungsri.com)

Disclaimer : Any person receiving this e-mail and any attachment(s) contained, shall treat the information as confidential and not misuse, copy, disclose, distribute or retain the information in any way that amounts to a breach of confidentiality. If you are not the intended recipient or not the related persons, you must neither take any action based upon its contents, nor copy or show it to anyone and then, immediately erase the message and destroy all copies from your computer system. As the integrity of this message can not be guaranteed, Bank of Ayudhya PLC. shall not be responsible for the contents.

Your mail has been scanned by KRUNGSRI system.

-----[attachment "Summary AD Netting 14 ราช sent  
to BAY\_24Oct12.xlsx" deleted by Darin Trivirod/BAY]

Your mail has been scanned by KRUNGSRI system.

[www.krungsri.com](http://www.krungsri.com)

Disclaimer : Any person receiving this e-mail and any attachment(s) contained, shall treat the information as confidential and not misuse, copy, disclose, distribute or retain the information in any way that amounts to a breach of confidentiality. If you are not the intended recipient or not the related persons, you must neither take any action based upon its contents, nor copy or show it to anyone and then, immediately erase the message and destroy all copies from your computer system. As the integrity of this message can not be guaranteed, Bank of Ayudhya PLC. shall not be responsible for the contents.

[www.krungsri.com](http://www.krungsri.com)

Disclaimer : Any person receiving this e-mail and any attachment(s) contained, shall treat the information as confidential and not misuse, copy, disclose, distribute or retain the information in any way that amounts to a breach of confidentiality. If you are not the intended recipient or not the related persons, you must neither take any action based upon its contents, nor copy or show it to anyone and then, immediately erase the message and destroy all copies from your computer system. As the integrity of this message can not be guaranteed, Bank of Ayudhya PLC. shall not be responsible for the contents.

-----  
-----  
Your mail has been scanned by KRUNGSRI system.



-----ข้อมูลการเข้าเช่าซื้อ นครนายก&เบญจพลชลบุรี&อุดรธานี.pdf

Your mail has been scanned by KRUNGSRI system.

บจก.คูโบต้า นครนายก

สรุปข้อมูลยอดการทำ Leasing เข้า SKL ตั้งแต่เดือนพฤศจิกายน 2554 - ตุลาคม 2555

MB.

Month	Amount
Nov-11	1.4
Dec-11	1.4
Jan-12	1.7
Feb-12	2.8
Mar-12	2.6
Apr-12	2.5
May-12	2.2
Jun-12	0.9
Jul-12	1.9
Aug-12	1.2
Sep-12	1.1
Oct-12	2.1

บจก.คูโบต้า เบญจพล ชลบุรี

สรุปข้อมูลยอดการทำ Leasing เข้า SKL ตั้งแต่เดือนพฤศจิกายน 2554 - ตุลาคม 2555

MB.

Month	Amount
Nov-11	6.7
Dec-11	11.6
Jan-12	12.4
Feb-12	7.7
Mar-12	15.9
Apr-12	9.1
May-12	7.6
Jun-12	9.6
Jul-12	9.9
Aug-12	4.1
Sep-12	7.2
Oct-12	14.0



บจก.คูโบต้า อุดรธานี

สรุปข้อมูลยอดการทำ Leasing เข้า SKL ตั้งแต่เดือนพฤศจิกายน 2554 - ตุลาคม 2555

MB.

Month	Amount
Nov-11	17.5
Dec-11	42.8
Jan-12	47.3
Feb-12	46.2
Mar-12	27.5
Apr-12	17.7
May-12	31.7
Jun-12	33.1
Jul-12	15.4
Aug-12	16.3
Sep-12	17.9
Oct-12	29.7